

Телеграмма соболезнования

Один из руководителей российского информационного агентства "ИТАР-ТАСС" Анатолий Стронин направил госпоже Махе Аш Шериф – главному и ответственному редактору еженедельника "The Star", телеграмму соболезнования по случаю безвременной кончины ее отца Камеля Аш Шерифа – председателя Совета директоров газет "Ал-Дустур" и "The Star". "Нас покинул видный писатель, высококвалифицированный человек, обладавший отличными организаторскими и руководящими способностями, последовательный сторонник развития плодотворных отношений между нашими странами", говорится в телеграмме.



ИНТЕРЕСНЫЕ ВСТРЕЧИ
Тургай Авши: Мы благодарим наших иорданских и мусульманских братьев за поддержку

*Елена Недогина, Маруан Судах

Тургай Авши – вице-премьер-министр и министр иностранных дел ТРСК. Мы попросили его рассказать читателям "Обозрения" о проблемах республики и путях их разрешения в ближайшем будущем.

ются активные усилия, чтобы стать полноправным членом, и уже есть положительные результаты. Одно то, что некоторые страны Арабского мира стараются наладить экономическое и торговое сотрудничество с ТРСК – положительный сдвиг в деле признания республики на мировом рынке.



"Страны ОИК, - отметил Авши, - поддерживают нас в деле урегулирования ситуации на острове. Сейчас ТРСК имеет торговые представительства в Турции, Азербайджане, ОАЭ, Пакистане, но ведутся переговоры об открытии представительств в Катаре, Омане и Кувейте. Между Сирией и Турецким Кипром налажена паромная связь для перевозок грузов и пассажиров. Со стороны греческих киприотов началось давление на правительство Сирии, чтобы разрешить и эту, только что налаженную связь с миром. А когда прямым рейсом из Дубая к нам с официальным визитом прилетел Шейх Салех Камель, то грекам это очень не понравилось. Мы благодарны Шейху Камелю за то внимание, которое он оказал нашему государству. Во время своего визита он встречался с представителями государства, с главами торговой и промышленной палат, посетил университеты и отметил высокое качество образования в нашей стране".

Со дня проведения Референдума прошло более 3,5 лет, но до сих пор стороны не могут, по вине греческих киприотов, сесть за стол переговоров и найти пути мирного решения кипрской проблемы. "Мы не хотим, - добавил Тургай Авши, - чтобы наши дети и внуки жили так, как живем сейчас мы. Мы хотим, чтобы они могли свободно передвигаться по миру, имея на руках паспорт нашего государства; могли учиться в любых университетах, где им хотелось бы, поддерживать экономические отношения с теми государствами, которые наиболее благоприятны для ведения бизнеса. Мы хотим, чтобы к нам на отдых приезжали туристы со всего мира. Ведь Кипр – это прекрасная погода, великолепные пляжи, вкусная еда и множество мест для проведения досуга. Наши университеты отвечают мировым стандартам качества образования. Уже сейчас в 6 университетах республики обучаются свыше 10 тыс. студентов из 60 стран мира, включая Иорданию и Палестину. А мы хотим, чтобы их было еще больше. Мы хотим, чтобы к нам приезжали спортивные команды для проведения различных соревнований, художественные коллективы для участия в концертах и фестивалях. Разве это много?"

Турецкие киприоты добиваются мирового признания и снятия экономической блокады. Они не хотят себе никаких привилегий. Они только хотят быть равноправными членами мирового сообщества, каковыми являются греческие киприоты. Так почему же греческая сторона острова не хочет сесть за стол переговоров и решить многолетние проблемы? Но на самом деле у них нет никаких проблем: они являются полноправными членами ООН и ЕС, у них прекрасно развита экономика, торговля, культура и туризм. Так зачем же им решать чьи-то проблемы? ■

Новости посольства Иордании в РФ

*Подготовил Владимир Кедров

RZN.info. На встрече Посла Иордании Абдельilah аль-Курди с губернатором Рязанской области Георгием Шпаком дипломат рассказал, что соседство Иордании с Ираком, Саудовской Аравией, Сирией и Израилем превращает королевство в «ворота на Ближний Восток». При этом политическая и экономическая стабильность позволяет Иорданию стать «краеугольным камнем» в деловых отношениях между странами региона и остальным миром. Правительство Иордании поддерживает стремление российского бизнеса выйти на ближневосточный рынок. Посол отметил, что в настоящее время готовится к подписанию соглашения о торговле и экономическом сотрудничестве между РФ и Иорданием о взаимной защите инвестиций и избежании двойного налогообложения, что будет способствовать укреплению правовой базы двустороннего сотрудничества. По мнению иорданской стороны, отношения между двумя странами имеют хорошие перспективы, которые российские производители предлагают при оптимальном соотношении цены и качества. Давид Варганов - председатель Совета директоров ОАО «Зарубеж-экспо», председатель оргкомитета выставки «Ехро-Russia» и коммерческий директор ОАО «Зарубеж-экспо» Светлана Забелина пригласили рязанских товаропроизводителей принять участие в VII ежегодной промышленной выставке «Ехро-Russia-2008», которая пройдет с 19 по 21 марта в Аммане. По мнению организаторов, выставка может стать кратчайшим путем выхода на ближневосточный рынок для многих российских компаний.



В ходе проведения благотворительного базара распространялась печатная продукция, повествующая об исторических и туристических достопримечательностях Иордании на русском языке, изданная специально для этого случая Иорданским советом по развитию туризма и компанией "Артиспейс".

Посол Иордании в РФ Абдельilah аль- Курди, выступая на вечер, заявил, что иорданское посольство и в дальнейшем намерено принимать участие в подобных мероприятиях с целью демонстрации туристической и экономической привлекательности Королевства и информирования россиян и иностранных представителей в Москве о достижениях страны в различных областях под руководством Е.В. короля Абдаллы II.

Как заявил иорданский посол, предполагается ежегодно приглашать одно из иорданских ремесленных предприятий на подобные благотворительные мероприятия с целью разнообразить участие Королевства в них.

Супруга иорданского посла г-жа Фозия аль-Курди, возгласившая иорданскую экспозицию на благотворительном базаре, заявила, что часть выручки от продаж на базаре будет направлена в детские благотворительные фонды, отметив, что иорданская сторона рада принять участие в этом благородном деле.

Как сказала Фозия аль- Курди, высокое качество иорданских изделий привлекает российских посетителей благотворительного базара, сам базар представляет собой уникальную возможность познакомить их с разнообразными изделиями из Иордании и со страной в целом и тем самым способствует дальнейшему развитию отношений между дружественными странами.

Как заявила шеф-редактор телекомпании "АВ-ТВ" Ирма Розина, иорданский павильон пользуется заслуженным интересом участников и гостей базара. Ирма Рогозина ранее подготовила телепрограмму о различной деятельности посольства Иордании в России, посла и его супруги на благо Иордании и во имя укрепления иордано-российских отношений.

Следует отметить, что иорданская национальная авиакомпания "Роял Джорданзон" (RJ) также приняла участие в благотворительном базаре, бесплатно доставив в Москву товары для благотворительного базара.

В свою очередь, посольство РФ в Иордании принимает участие в благотворительных мероприятиях в поддержку иорданских детей.

"В 80-х годах я учился в Бейруте в Американском университете (AUB) - Начал свой рассказ Тургай Авши. – В самое трудное для Ливана время я был вместе со своими друзьями и братьями – арабами. И хотя многие из них покидали родные края, я остался. Я провел прекрасные годы в Ливане, но никогда не забуду, что мне пришлось пережить вместе с ливанским народом. В 1982 и 1984 гг. меня эвакуировали, но я все равно возвращался, чтобы закончить университет. Студентом я побывал в соседних с Ливаном странах, и, в частности, в Иордании. Очень мне понравился Амман – белокаменный город разбросанный на холмах. Иордания – гостеприимный и дружелюбный народ. А из традиционной кухни мне больше всего понравился мансаф".

Вспоминая годы юности, Тургай Авши сказал, что ТРСК входит в ОИК (Организация Исламской Конференции) в качестве наблюдателя. Со стороны правительства республики предпринима-

Иорданский павильон в Москве

Недавно МИД РФ при активном участии иорданской стороны организовал в гостинице "Радиосон САС Славянских" в Москве благотворительный базар под названием "Зимние вечера" для иностранных дипломатов, аккредитованных в РФ. В иорданском павильоне на базаре, организованном международным женским клубом в сотрудничестве с культурным центром МИД РФ, были представлены косметические и лечебные средства, приоткрытые на основе продуктов Мертвого моря и изделия иорданских ремесленников для домашнего потребления.

День Республики Индии

Посольство Индии в Аммане во главе с послом Ратакунда Диакер отметили 26 января День Республики. Праздник введен в 1950 г. День Республики празднуется самыми широкими слоями населения страны. Характерной чертой этого праздника является организация праздничных процессий в Дели, а также в столицах всех штатов.



устривается двухдневный фестиваль народных танцев, в котором участвуют представители практически всех штатов Индии.

Любопытным послесловием к празднованию Дня Республики в Дели является церемония «Сигнал отбоя», в которой участвуют гвардейцы президентской охраны в живописных мундирях чуть ли не времен наполеоновских войн. Она происходит на второй день после праздника на площади Вилджай-Чоук в присутствии руководителей правительства и членов дикпурса. На закате сводные армейские духовые оркестры исполняют и браваурные марши, и лирические произведения. Церемония своими корнями уходит в средневековье, когда на склоне дня войска прекращали боевые операции и трубили отбой. С последними лучами солнца затихает музыка, и темнеющее небо озаряется фейерверком. ■

военный парад войск столичного гарнизона, в ходе которого демонстрируется современное вооружение, а над Площадью Победы – проносятся эскадрильи самолетов индийских ВВС. День Республики - праздник, к которому приурочиваются различного рода фестивали народных танцев и музыки, театральные представления. В Дели в дни, непосредственно следующие за 26 января, на Национальном стадионе

КОРОТКО

(Подготовила Муна Масаруя)

Принцесса поделится опытом

Казинформ. Вопросы двустороннего сотрудничества в области здравоохранения обсудил на встрече с матерью Е.В. короля Абдаллы II принцессой Муной Аль Хусейн посол Казахстана в Иордании Булат Сарсенбаев. Как сообщили в посольстве, принцесса Муна, занимающая пост президента Иорданского Совета медицинских сестер (СМС), проявила большую заинтересованность в сотрудничестве с Казахстаном в этой сфере. Она выразила готовность поделиться имеющимся опытом, а также предоставить возможность для стажировки в Иордании казахских специалистов. Теперь дело за Министерством здравоохранения РК - определить конкретного партнера для сотрудничества с СМС с целью повышения уровня квалификации среднего медицинского персонала и изменения статуса медицинской сестры в целом, потому что больших надо не только лечить, но и выхаживать.



Азербайджан и Иордания

АПА-Экономикс. Азербайджан и Иордания проведут в этом году два бизнес-форума. Как сообщили в посольстве Азербайджана в Аммане, первый бизнес-форум пройдет в Баку, параллельно будет проводиться выставка экспортируемых Иорданием товаров. Следующий бизнес-форум состоится в конце 2008 г. в Аммане. Стороны также работают над созданием межправительственной комиссии. В ближайшее время ожидается ратификация документов парламентами Азербайджана и Иордании. Ожидается, что комиссию возглавит министр экономического развития Азербайджана Гейдар Бабаев и министр промышленности и торговли Иордании Амер аль-Халиди.

Limitless в Иордании. "В первый год наши инвестиции составят \$300 млн., а в следующие пять лет они вырастут до \$1 млрд." - сказал он. Ожидается, что первым проектом компании будет план застройки в столице. Она также планирует проекты в Акабе и районе Мертвого моря. Абухатаб отметил, что первоначально Limitless будет осуществлять проекты в одиночку, но готова рассмотреть варианты создания совместного предприятия с местными компаниями. Он отметил, что ее привлекают в Иордании местоположение и стабильность делового климата.

Инвестиции в недвижимость

Gulf News. Компания Limitless, подразделение Dubai World, специализирующееся на строительстве недвижимости, планирует в этом году инвестировать \$300 млн. в сектор недвижимости в Иордании. Limitless создала в Иордании новую компанию и изучает несколько потенциальных проектов в Аммане и других районах страны, заявил Бахаа Абухатаб - менеджер

Запасы пшеницы
АПК-Информ. По сообщению трейдеров, Иордания намерена удвоить внутренние запасы пшеницы с целью хеджирования рисков от колебания цен на зерно на внешних рынках и обеспечения продовольственной безопасности страны. Ожидается, что запасы пшеницы увеличатся до 390 тыс. тонн, что эквивалентно объему 6-месячного потребления страной данного зерна. По мнению участников рынка, данная мера приведет к наращиванию Иорданской закупки пшеницы в ближайшие месяцы с целью формирования планируемых запасов. Дополнительным фактором активизации закупок зерна Иорданией может также стать текущее снижение фрахтовых ставок.

Археологические проекты в Иордании, осуществляемые при участии международных организаций (часть 2)

*Подготовил Маруан Судах
*Научная редакция – д.Мухаммад Наджар

Ирбики. Археологические раскопки иорданскими и зарубежными учеными ведутся в Табак Факель с 1985 г. Было обнаружено много исторических объектов, относящихся ко многим эпохам, таких как: храм Бронзового века, римский амфитеатр, жилые здания, датируемые Римским, Византийским и Исламским периодами, мечеть Мам-

люкского периода. Так же были найдены предметы, свидетельствующие о том, что человек заселял эти места еще в Каменном веке. В "Западной церкви" Ирбики были обнаружены новые южный и средний коридоры и мозаичные полы, свидетельствующие, что в какой-то поздний период истории церковь использовалась в качестве жилого помещения. В церкви полным ходом ведутся реставрационные работы, чтобы открыть ее для посещения публики.

Табак Факель. Работы в этом районе ведутся в сотрудничестве с университетом Сиднея (Австралия). Ученые поставили перед собой задачу – собрать информацию о храме, датируемом Бронзовым веком и его использованием человеком в Железном веке. Археологи пытаются найти остатки храма построенного в Эллинистический период и находящийся на вершине холма Таль аль-Хусс.

предметов, подтверждающих предположения, что человек заселял эти места в доисторические эпохи. Например, "восточный баяд" на юге Сала датируется поздним (керамическим) Каменным веком, а "западный баяд" – медным Каменным веком. Эти предметы были обнаружены в одном из скелов на старинном кладбище. Кроме того, в Сале были найдены многие другие предметы: керамические - 2 тарелки, 39 больших кувшинов и кувшины иголки для шитья, железные наконечники для копий, весы и множественные обломки, датируемые Бронзовым и Железными веками.

Аль-Хосун. В захоронении, найденном в мягких скальных породах и состоящим из 2-3 комнат разной площади, восточной части Таль (холм) аль-Хосун было обнаружено много керамических предметов, датируемых Бронзовым и Железными веками. (Продолжение в следующем номере)

Заседание Координационного совета российских соотечественников

*Амина Керашева

Координационный совет (КС) российских соотечественников, созданный несколько месяцев назад по инициативе посольства России в Иордании, вновь активизировал свою работу. 17 января с.г. состоялось очередное заседание Совета, в котором впервые участвовал представитель Российского центра международного научного и культурного сотрудничества (Росзарубежцентра) первый секретарь посольства А.А. Дорофеев. Во встрече также принял участие второй секретарь посольства И.А. Булгаков.

КС об основных вопросах, рассмотренных 20.12.2007г. на итоговом заседании Правительственной комиссии по делам соотечественников за рубежом (ПКДСР), проходившем под председательством министра иностранных дел С.В.Лаврова.

Соотечественники положительно восприняли оценку деятельности Координационных советов организаций соотечественников, действующих во многих странах мира, как важных каналов связи с этнической родиной, а также намерение ПКДСР продолжить практику проведения страновых и региональных встреч актива организаций этнических россиян.

Члены КС с интересом выслушали информацию о том, что на указанном заседании были подробно проанализированы итоги работы ПКДСР по поддержке соотечественников за рубежом в 2007 г. и рассмотрен план работы на 2008г. Представитель Росзарубежцентра отметил, что одним из приоритетных направлений работы Комиссии является информационное обеспечение работы с россиянами, проживающих за рубежом. В этом плане в ближайшее время планируется создать новый интернет-портал ruvek.ru, наладить во второй половине года выпуск журнала "Русский век", на страницах которого будет помещаться информация о деятельности российских соотечественников за рубежом и проблемах этнических россиян. Будет продолжена работа по поддержке русского языка за рубежом и укреплению его позиций в странах проживания соотечественников. В планах Комиссии – созыв в мае нынешнего года конференции по вопросам взаимодействия российских регионов с соотечественниками за рубежом.

Значимым мероприятием станет 3-й Всемирный конгресс соотечественников, который планируется провести в ноябре этого года. Ожидается, что в указанном форуме примут участие около 300 делегатов из разных стран.

На заседании КС был обсужден вопрос участия делегации российских соотечественников, проживающих в Иордании, в предстоящей региональной конференции актива организаций этнических россиян, которая пройдет в апреле с.г. в Дамаске. В ближайшее время планируется подготовить и обеспечить основные пожелания и предложения по повестке дня данной встречи.

Представители черкесской диаспоры подчеркнули актуальность получения методической помощи в налаживании изучения родного языка, истории и культуры для сохранения национальной самобытности и национальных традиций. Была выражена просьба об оказании содействия в активизации гуманитарных и деловых связей черкесской диаспоры с государственными и общественными организациями Северокавказского региона России.

Представитель Росзарубежцентра проинформировал членов

оной поддержки деятельности организаций соотечественников.

Внимание Совета был представлен план работы представительства Росзарубежцентра совместно с организациями российских соотечественников в Иордании. Ближайшим мероприятием станет проведение конкурса совместно с детским юмористическим журналом «Ералаш» на лучший рассказ, рисунок и фотографию на тему "Моя счастливая семья".

Члены КС обратили внимание российских представителей на желательность создания регионального веб-сайта объединений этнических россиян для обеспечения эффективной информации

обсужден примерный перечень вопросов для рассмотрения на последующих заседаниях Координационного совета и сроки их проведения. ■

Приложение газеты «The Star» для русскоязычных

Редактор приложения: Недогина Елена Ярославовна Моб. 079 5026456
Тел / Факс: (06) 4653566

Заместители редактора: Маруан Судах моб.079 5655914 Владимир Кедров, e-mail: vykedrov@rttv.ru

e-mail: thestarrus@yahoo.com www.star.com.jo

Категорически запрещается использовать публикации в «Русском обозрении» без разрешения редакции

По вопросам размещения рекламных объявлений на русском языке обращайтесь в редакцию газеты «The Star».

Мнение авторов может не совпадать с позицией редакции